

6.9.2017

A8-0188/308

Amendamentul 308

Karima Delli

în numele Comisiei pentru transport și turism

Raport

Morten Løkkegaard

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor
COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

A8-0188/2017

Propunere de directivă

Anexa I – coloana din stânga – secțiunea V – titlu

Textul propus de Comisie

Servicii de transport de călători aerian, feroviar, maritim **și** cu autobuzul; site-uri web utilizate pentru prestarea de servicii de transport de călători; servicii integrate pe dispozitivele mobile, sisteme inteligente de emiteră a biletelor și transmitere în timp real a informațiilor; terminale pentru autoservire, automate pentru tichete și automate de check-in utilizate pentru prestarea de servicii de transport de călători

Amendamentul

Servicii de transport de călători aerian, feroviar, maritim, cu autobuzul **și cu autocarul**; site-uri web utilizate pentru prestarea de servicii de transport de călători; servicii integrate pe dispozitivele mobile, sisteme inteligente de emiteră a biletelor și transmitere în timp real a informațiilor; terminale pentru autoservire, automate pentru tichete și automate de check-in utilizate pentru prestarea de servicii de transport de călători, **de mobilitate și turistice**

Or. en

6.9.2017

A8-0188/309

Amendamentul 309

Karima Delli

în numele Comisiei pentru transport și turism

Raport

A8-0188/2017

Morten Løkkegaard

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor

COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

Propunere de directivă

Anexa I – secțiunea V – partea A – punctul 1 – litera a – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(a) furnizarea de informații cu privire la modul de funcționare al serviciului și la caracteristicile și funcționalitățile în materie de accesibilitate după cum urmează:

(a) furnizarea de informații **în formate accesibile** cu privire la modul de funcționare al serviciului și la caracteristicile și funcționalitățile **sale** în materie de accesibilitate **fără bariere** după cum urmează:

Or. en

6.9.2017

A8-0188/310

Amendamentul 310

Karima Delli

în numele Comisiei pentru transport și turism

Raport

Morten Løkkegaard

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor

COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

A8-0188/2017

Propunere de directivă

Anexa I – secțiunea V – partea A – punctul 1 – litera a – punctul i

Textul propus de Comisie

(i) conținutul informațiilor *trebuie să fie disponibil în formate de text care să permită generarea altor formate de asistență, putând fi prezentate în diferite moduri de către utilizatori și prin intermediul mai multor canale senzoriale;*

Amendamentul

(i) conținutul informațiilor *este disponibil într-un format web accesibil și în documente electronice non-web, astfel încât să fie perceptibile, utilizabile, ușor de înțeles și solide, în conformitate cu litera (b),*

Or. en

6.9.2017

A8-0188/311

Amendamentul 311

Karima Delli

în numele Comisiei pentru transport și turism

Raport

A8-0188/2017

Morten Løkkegaard

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor

COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

Propunere de directivă

Anexa I – secțiunea V – partea A – punctul 1 – litera a – punctul ii

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ii) *trebuie oferite alternative la conținutul netextual;*

(ii) *enumeră și explică modul de utilizare a caracteristicilor de accesibilitate ale serviciului, inclusiv accesibilitatea autovehiculelor și a infrastructurii înconjurătoare și a mediului construit și oferă informații privind asistența disponibilă în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1107/2006, Regulamentul (UE) nr. 1177/2010, Regulamentul (CE) nr. 1371/2007 și Regulamentul (UE) nr. 181/2011;*

Or. en

6.9.2017

A8-0188/312

Amendamentul 312

Karima Delli

în numele Comisiei pentru transport și turism

Raport

A8-0188/2017

Morten Løkkegaard

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor

COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

Propunere de directivă

Anexa I – secțiunea V – partea A – punctul 1 – litera a – punctul iii

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(iii) *informațiile electronice, inclusiv aplicațiile online conexe necesare pentru prestarea serviciului trebuie să fie furnizate în conformitate cu litera (b).*

(iii) *formatele non-electronice alternative se furnizează la cerere; formatele non-electronice alternative pot include caractere mărite, scrierea Braille sau texte „ușor de citit”.*

Or. en

6.9.2017

A8-0188/313

Amendamentul 313

Karima Delli

în numele Comisiei pentru transport și turism

Raport

A8-0188/2017

Morten Løkkegaard

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor
COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

Propunere de directivă

Anexa I – secțiunea V – partea A – punctul 1 – litera a – punctul iia (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

*(iia) se furnizează alternative la
conținutul netextual, precum ecrane
tactile și opțiuni cu comandă vocală.*

Or. en

6.9.2017

A8-0188/314

Amendamentul 314

Karima Delli

în numele Comisiei pentru transport și turism

Raport

A8-0188/2017

Morten Løkkegaard

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor

COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

Propunere de directivă

Anexa I – secțiunea V – partea A – punctul 1 – litera a – punctul iiib (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(iiib) caracteristicile de accesibilitate disponibile ale serviciului ar trebui enumerate și explicate.

Or. en

6.9.2017

A8-0188/315

Amendamentul 315

Karima Delli

în numele Comisiei pentru transport și turism

Raport

A8-0188/2017

Morten Løkkegaard

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor

COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

Propunere de directivă

Anexa I – secțiunea V – partea A – punctul 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) realizarea accesibilității site-urilor web într-o manieră coerentă și adecvată pentru perceperea, utilizarea și înțelegerea lor de către utilizatori, **inclusiv** adaptabilitatea prezentării și interacțiunii conținutului, furnizând, după caz, o alternativă electronică accesibilă, **precum și** într-o manieră care să faciliteze interoperabilitatea cu diferiți agenți utilizatori și tehnologii de asistență disponibile la nivelul Uniunii și la nivel internațional;

(b) realizarea accesibilității site-urilor web, **inclusiv a aplicațiilor online necesare pentru furnizarea serviciilor de transport de călători, turistice, de cazare și de alimentație publică**, într-o manieră coerentă și adecvată pentru perceperea, utilizarea și înțelegerea lor de către utilizatori; **aceasta include** adaptabilitatea prezentării și interacțiunii conținutului, furnizând, după caz, o alternativă electronică accesibilă, într-o manieră **solidă** care să faciliteze interoperabilitatea cu diferiți agenți utilizatori și tehnologii de asistență disponibile la nivelul Uniunii și la nivel internațional;

Or. en

6.9.2017

A8-0188/316

Amendamentul 316

Karima Delli

în numele Comisiei pentru transport și turism

Raport

A8-0188/2017

Morten Løkkegaard

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor

COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

Propunere de directivă

Anexa I – secțiunea V – partea A – punctul 1 – litera ba (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) realizarea accesibilității serviciilor mobile, inclusiv a aplicațiilor mobile necesare pentru furnizarea serviciului, într-o manieră coerentă și adecvată pentru perceperea, utilizarea și înțelegerea lor de către utilizatori, inclusiv adaptabilitatea prezentării și interacțiunii conținutului, furnizând, după caz, o alternativă electronică accesibilă, precum și într-o manieră solidă, care să faciliteze interoperabilitatea cu diferiți agenți utilizatori și tehnologii de asistență disponibile la nivelul Uniunii și la nivel internațional;

Or. en

6.9.2017

A8-0188/317

Amendamentul 317

Karima Delli

în numele Comisiei pentru transport și turism

Raport

Morten Løkkegaard

Cerințele de accesibilitate aplicabile produselor și serviciilor

COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

A8-0188/2017

Propunere de directivă

Anexa I – secțiunea V – partea A – punctul 1 – litera ca (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

*(ca) cerința ca mediul construit
necesar pentru furnizarea serviciului să
respecte secțiunea X din prezenta anexă.*

Or. en